

ÜBERSICHT - Bildungsangebote auf Distanz für Fachleute im Migrationsbereich und neu zugewanderte Erwachsene sowie Kinder.

Allgemeine Tipps und Information für Lernplattformen, Webinaren, Internetseiten, Online-Broschüren, Mediatheken und Hörfunkseiten.

Verlieren Sie nicht den Überblick! Wir helfen dabei.

Im Folgenden finden Sie Informationen zu verschiedensten mehrsprachigen digitalen Angeboten. Wir haben für Sie recherchiert und ausprobiert.

Für Hinweise rund um das Thema Sprache nutzen Sie unsere Übersicht „Deutsch online lernen“ unter http://www.bildungslotse.info/index.php?article_id=799.

Zudem finden Sie weitere Übersichten mit digitalen Angeboten für Lehrkräfte und SchülerInnen und zu Lernangeboten für Kinder im Bildungslotsen unter der Rubrik Downloads.

Ihr  **BILDUNGS**BÜRO Team.

Für Fachleute

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Unternehmen integrieren Flüchtlinge	Webinare	<p>In den Webinaren kommen Expertinnen und Experten zu unterschiedlichen Aspekten der Beschäftigung von Geflüchteten zu Wort. Die Kurzseminare dauern in der Regel eine Stunde, Sie können von Ihrem Bildschirm aus teilnehmen und über die Chatfunktion Fragen stellen. Die Teilnahme ist exklusiv für Mitglieder des NETZWERKS.</p> <p>Webinare sind Seminare online. D.h. Sie können von zu Hause oder am Arbeitsplatz sich über Ihren PC online in die Webinarplattform einloggen und am Webinar teilnehmen.</p>	Deutsch	<p>https://www.unternehmen-integrieren-fluechtlinge.de/webinare/</p> <p>die Plattform Edudip: nuif.edudip.com/webinars/</p>
Kompetenzzentrum Fachkräftesicherung (KOFA)	Webinare	<p>Fehlt Ihnen die Zeit, Fortbildungen zu wichtigen Personalthemen zu besuchen? Dann haben wir jetzt ein alternatives ergänzendes Angebot für Sie. Die KOFA-Webinare bieten die Möglichkeit, sich bequem vom Schreibtisch aus und mit wenig Zeitaufwand zur Fachkräftesicherung zu informieren. Wie einfach die Anmeldung und Teilnahme ist, erfahren Sie im Erklär-Video. Unter der Rubrik Video finden Sie einige der vergangenen Webinare auch als Mitschnitt. So z.B. das Webinar „Erfolgreiche Integration von Geflüchteten in den Betrieb“ (siehe Link).</p>	Deutsch	<p>https://www.kofa.de/service/webinare</p> <p>https://www.kofa.de/service/videos/webinar-erfolgreiche-integration-von-gefluechteten-in-den-betrieb</p>
Lernen mit digitalen Medien für Menschen mit Migrationshintergrund Eine Anleitung für Bildungsdienstleister	Online-Broschüre	<p>Die Broschüre wurde im Rahmen des Förderprogramms Integration durch Qualifizierung (IQ) erstellt und ist eine umfassende Anleitung für Bildungsdienstleister um sich mit dem Thema Lernen mit digitalen Medien für Menschen mit Migrationshintergrund zu beschäftigen.</p>	Deutsch	<p>https://www.netzwerk-ig.de/fileadmin/Redaktion/Downloads/Fachstelle_Beratung_und_Qualifizierung/IQ_Leitfaden_Digitale_Medien.pdf</p>

Für Erwachsene

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Virtueller Sprachkurs für Pädagoginnen und Pädagogen (IBB Buxtehude)	Online- Qualifizierung	IQ Netzwerk Niedersachsen: Virtueller Sprachkurs für Pädagoginnen und Pädagogen Die sprachlichen Ansprüche an Menschen aus pädagogischen Berufen sind besonders hoch. Ziel dieser Qualifizierungsmaßnahme ist es, die für eine Anerkennung notwendige sprachliche Qualifizierung von Lehrkräften zu einem berufsspezifischen Sprachlevel C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens (GER) zu unterstützen.	Deutsch	https://www.ibb.com/informationen/migrantinnen-und-migranten/iq-netzwerk-niedersachsen-virtueller-sprachkurs-fuer-paedagoginnen-und-paedagogen IBB Institut für Berufliche Bildung AG Tammo Schäfer Tel. 04161 516519; tammo.schaefer@ibb.com
Virtuelle Brückenmaßnahmen (IQ Netzwerk)	Online- Qualifizierung	Die IQ Fachstelle Beratung und Qualifizierung bietet virtuelle Brückenmaßnahmen für eingewanderte AkademikerInnen mit einem Abschluss in einem der folgenden Bereiche an: Psychologie, Geistes- und Sozialwissenschaften Die Brückenmaßnahmen bestehen aus einer Kombination von Unterricht im virtuellen Klassenzimmer, begleiteten Lernphasen im Lernmanagementsystem, Selbstlernphasen, Präsenzveranstaltungen und E-Coaching. Die Präsenzveranstaltungen finden jeweils in Halle oder Erfurt statt.	Deutsch	https://www.netzwerk-ig.de/foerderprogramm-ig/fachstellen/fachstelle-beratung-und-qualifizierung/virtuelle-qualifizierungen
Berufliche Qualifizierung (IBB Buxtehude)	Online- Qualifizierung	IQ Netzwerk Niedersachsen: VIONA® - Virtuelles Klassenzimmer - Berufliche Qualifizierung Wem für die Anerkennung einer im Ausland erworbenen Berufsqualifikation noch einzelne Ausbildungsinhalte fehlen, hat die Möglichkeit, diese in einer Qualifizierungsmaßnahme des IBB nachzuholen. Da es aufgrund der großen Anzahl unterschiedlicher Berufe nicht immer möglich ist, genügend Teilnehmer/-innen für eine Maßnahme an einem Ort zu versammeln, greift das IQ Netzwerk Niedersachsen in Kooperation mit dem IBB auf die virtuelle Lernplattform VIONA® zurück.	Deutsch	https://www.ibb.com/iq-netzwerk-niedersachsen-viona IBB Institut für Berufliche Bildung AG Tammo Schäfer Tel. 04161 516519; tammo.schaefer@ibb.com

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Lernbörse (Bundesagentur für Arbeit)	Online-Trainings	<p>Mit den Online-Trainings der Bundesagentur für Arbeit können Sie Ihre Kenntnisse in vielen beruflichen Kompetenzen erweitern und vertiefen. Alle Online-Trainings sind für Sie kostenfrei. Manche können Sie nur nutzen, wenn Sie registrierte Kundin beziehungsweise registrierter Kunde einer Agentur für Arbeit sind.</p> <p>Es gibt weit über 100 Lernprogramme. Themen der Online-Trainings sind: Betriebswirtschaftliche Grundlagen, Bewerbungstraining, Business-Etikette (Umgangsformen), E-Mails professionell bearbeiten, Interkulturelle Kompetenz, Kommunikation, Office 2013, Pflege, Sprachen, Zeitmanagement. Eine Übersicht aller Lernprogramme bietet die Liste der Lernmedien, zudem finden Sie Beschreibungen der einzelnen Lernmodule im Download-Center.</p>	Deutsch Englisch Arabisch	https://www.arbeitsagentur.de/karriere-und-weiterbildung/e-learning-lernboerse
Ankommen App	App: Informations- & Lernprogramm	<p>Die App "Ankommen" ist ein Wegbegleiter für die ersten Wochen in Deutschland. Neben Informationen zum Leben in Deutschland und zu Asyl, Ausbildung und Arbeit bietet der Sprachteil der App abwechslungsreiche Übungen, die das Hören, Lesen und Schreiben trainieren.</p> <p>Von: Bundesamt für Migration und Flüchtlinge, Bundesagentur für Arbeit, Goethe Institut und Bayerischer Rundfunk</p> <p>Betriebssystem: iOS, Android</p>	Deutsch Englisch Französisch Arabisch Farsi	www.ankommenapp.de
Asylplus e.V.	Internetseite	<p>Asylplus e.V. unterstützt Asylbewerber und anerkannte Flüchtlinge beim computergestützten Erlernen der deutschen Sprache und dem Erwerb integrationsfördernder Kompetenzen.</p> <p>Unter AKADEMIE-ANGEBOTEN bietet Asylplus e.V. zu Informationen, Tipps und Links für:</p> <ul style="list-style-type: none"> - die Schule: Alphabetisierung, Zahlen lernen, Training des Schulstoffes und Deutsch als Fremdsprache für Kinder und Erwachsene - die Hochschule: Studienangebote namhafter Universitäten, Anerkennung ausländischer Abschlüsse und Online-Unis - den Job: Nachdenken über einen neuen Karriereschritt? Vorbereitendes Sprachtraining, Tipps und Links für die Jobsuche in Deutschland. 	Deutsch	https://www.asylplus.de/asylplus-akademie/
GEW (Gewerkschaft Erziehung und Wissenschaft)	Internetseite	<p>Material für die Praxis</p> <p>Das Recht auf Bildung gilt auch für alle - unabhängig vom Aufenthaltsstatus! Damit das in der Praxis klappt, empfiehlt die GEW eine Reihe von Unterrichtsmaterialien, Info-Broschüren, Filme und Praxisbeispiele.</p>	Deutsch	https://www.gew.de/flucht-und-asyl/material-fuer-die-praxis/

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
ARD Wegweiser für Flüchtlinge	Fernsehmediathek	Guide for refugees - Wegweiser für Flüchtlinge Der öffentlich rechtliche Sender ARD hat eine Sammlung von Hilfsangeboten für <i>Flüchtlinge</i> in mehreren Sprachen auf seiner Internetseite veröffentlicht. Die Sammlung enthält: <ul style="list-style-type: none"> - News (English, Arabic) - Social Media (German, English, Arabic and other languages) - First Steps (German, English, Arabic and other languages) - Visual Dictionary (German) - Get to know Germany (German, English, Arabic, Farsi) - My story (German, English, Arabic, Farsi) 	Englisch Arabisch Weitere Sprachen	https://www.ard.de/home/ard/guide-for-refugees-wegweiser-fuer-fluechtlinge/Guide for refugees/2214428/index.html
Refugee Radio	Hörfunkprogramm Online-Angebot, Podcasts	Das Programm für Refugees von COSMO, dem internationalen und interkulturellen Hörfunkprogramm des Westdeutschen Rundfunks, sendet Nachrichten und Infos auf Englisch und Arabisch über die Situation und politische Diskussion.	Arabisch Englisch	https://www1.wdr.de/radio/cosmo/programm/refugee-radio/refugee-radio-112.html
Corona-News	Hörfunkprogramm & Online Angebot, Podcasts	COSMO , das internationale und interkulturelle Hörfunkprogramm des Westdeutschen Rundfunks, produziert Corona-News in verschiedensten Sprachen. Sechs der neun Sprachensendungen von COSMO starten online first und sind montags bis freitags zeitgleich live ab 18 Uhr im Live-Stream zu hören. Anschließend stehen sie on demand und als Podcast zur Verfügung; ab 20 Uhr hört ihr sie über das Radioprogramm von COSMO. Zurzeit steht natürlich auch hier die Berichterstattung über das Coronavirus im Vordergrund. Das gilt auch für die drei Sprachensendungen, die am Wochenende laufen - spanisch, kurdisch, griechisch.	Türkisch Italienisch Polnisch Russisch Arabisch Spanisch Kurdisch Griechisch	https://www1.wdr.de/radio/cosmo/programm/sendungen/livestreams-sprachensendungen-100.html

Für Kinder

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Die Sendung mit der Maus (international)	Fernseh- sendung & Internetseite	Die Sendung mit der Maus ist eine der erfolgreichsten Kindersendungen im deutschen Fernsehen, mit einer ebenso umfangreichen Internetseite für Kinder. Kern der Sendung sind sogenannte Lach- und Sachgeschichten, zu denen neben kurzen Zeichentrickfilmen auch jeweils ein Wissensfilm, beispielsweise über die Herstellung oder Funktionsweise eines Alltagsgegenstandes, zählt. Damit auch anderssprachige Kinder die spannenden Geschichten verstehen, wurde die Maus übersetzt.	Arabisch Dari Englisch Französisch Kurdisch	https://www.wdrmaus.de/extras/maus_international.php5
Kinder- nachrichten	Internetseite vom WDR	Einmal in der Woche gibt es auf der Internetseite des Westdeutschen Rundfunks (WDR) Nachrichten für Kinder nicht nur auf Deutsch, sondern auch auf Französisch.	Deutsch Französisch	https://kinder.wdr.de/radio/kiraka/nachrichten/klicker/franzoesisch-102.html
Corona- Infos	Internetseite vom WDR	Die Internetseite vom WDR für Kinder stellt Corona-Infos in anderen Sprachen zur Verfügung.	Arabisch Türkisch	https://kinder.wdr.de/radio/kiraka/hoeren/entdecken/corona-andere-sprachen-100.html
Learning German with Mumbro & Zinell	Deutschlern- Angebot zum Download	Filme veranschaulichen die Abenteuer von Mumbro und Zinell , die aus einer unbekannteren Untergrundwelt stammen. Ihr mürrischer König schickt sie in die Welt der Menschen, um ihm ein ganz besonderes Geschenk zu bringen. Jede Episode konzentriert sich auf bestimmte Bereiche des Wortschatzes und der Grammatik. Das interaktive Lernabenteuer kann online gespielt werden. Die Übungen ermöglichen es den Lernenden, das grundlegende deutsche Vokabular und die Grammatik kennenzulernen und ihre Hör-, Lese- und Schreibfähigkeiten zu üben. Auch LehrerInnen finden umfangreiche Unterrichtsmaterialien.	Englisch	https://www.planet-schule.de/sf/spezial/spezial_learning_german.php

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
AMIRA	Lese- programm	AMIRA ist ein interaktives Programm im Internet. Es dient als Leseprogramm für Grundschüler und ist in neun Sprachen verfügbar. Die AMIRA-Texte sind sprachlich besonders einfach und anschaulich, sie können in der deutschen und in der Herkunftssprache gelesen und gehört werden und sie sollen in vielen interaktiven Spielen vertieft werden. Es ist inzwischen auch eine Handyversion der Geschichten verfügbar und eine Download-Version der Geschichten zum offline-Gebrauch.	Deutsch Englisch Türkisch Russisch Italienisch Arabisch Farsi Polnisch	http://www.amira-lesen.de/#page=home
Schlaumäuse	Lernsoftware mit App zur Sprachentwicklung	„ Schlaumäuse – Kinder entdecken Sprache“ Mit der Schlaumäuse-App können Kinder selbstständig die Welt der Sprache entdecken. Die übersichtliche Struktur und die einfache Bedienung der App sowie die stete Begleitung durch die beiden Protagonisten Lette und Lingo machen es den Kindern leicht, sich in der Welt der Schlaumäuse zurechtzufinden. Ein Auswertungsmodus ermöglicht den begleitenden Erwachsenen zudem einen Überblick über die Spielzeiten, Spielerfolge und die Lernfortschritte der Kinder. In der Schlaumäuse-App stehen die Sprachen Deutsch, Englisch, Französisch und Arabisch für Spieleerklärungen und das Feedback der Mäuse zur Auswahl, die einzelnen Spielinhalte sind weiterhin auf Deutsch umgesetzt. Neben der verfügbaren Betriebssysteme kann zusätzlich auf die Online-Version zurückgegriffen werden. Notwendig ist dafür ein Gerät mit aktuellem HTML5 fähigen Browser.	Deutsch Englisch Französisch Arabisch	https://www.schlaumaues.de/Fuer_die_Praxis/Ueberblick/997_Software_Versionen.htm

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Binogi	Lernplattform	<p>Binogi ist eine mehrsprachige, digitale Lernplattform für SchülerInnen der 5.-10. Klasse.</p> <p>Sie bietet SchülerInnen leicht verständliche Videos und Quiz zu vielen unterschiedlichen Themen. Hierbei kann ganz einfach die Sprache des Lerninhaltes nach Belieben gewechselt werden.</p> <p>Bislang gibt es Inhalte in den Fächern Mathematik, Naturwissenschaften, Physik, Chemie, Biologie, Geschichte, Geographie und Religion. Die Themen Umwelt und Nachhaltigkeit (BNE) sind ebenfalls Bestandteil im Lernmaterial.</p> <p>Dieses normalerweise kostenpflichtige Angebot ist bis Ende des Schuljahres kostenlos.</p>	<p>Deutsch</p> <p>Englisch</p> <p>Arabisch</p> <p>Dari</p> <p>Somali</p> <p>Tigrinya</p> <p>Spanisch</p> <p>Schwedisch</p>	<p>https://www.binogi.de/</p>

Name des Angebotes	Art	Inhalt	Sprache	Kontakt/ Link
Kinderfilme	Online-Filme	Der Norddeutsche Rundfunk (NDR) zeigt im Internet eine Sammlung von Kinderfilmen, wie der Sesamstraße, Simalagrimm, Jan & Henry oder Eine Möhre für zwei mit Untertiteln auf Arabisch, Dari, Kurdisch	Deutsch mit arabischen, dari oder kurdischen Untertiteln	Arabisch: https://www.ndr.de/nachrichten/Filme-fuer-Kinder-mit-Untertiteln-auf-Arabisch,kinderprogramm102.html Dari: https://www.ndr.de/nachrichten/Filme-fuer-Kinder-mit-Untertiteln-der-Sprache-Dari,kinderprogramm100.html Kurdisch: https://www.ndr.de/nachrichten/Filme-fuer-Kinder-mit-Untertiteln-Kurdisch,kinderprogramm104.html
Sesamstraße	Online-Filme	Der NDR stellt eine Sammlung der arabischen Ausgabe der Sesamstraße mit deutschen Untertiteln zusammen.	Arabisch mit deutschen Untertiteln	https://www.ndr.de/nachrichten/info/Kinderfilme-auf-Arabisch-mit-deutschen-Untertiteln,kinderprogramm120.html
Radijojo	Online-, Radio- und Medienangebot	Radijojo ist ein gemeinnütziges, nicht-kommerzielles und edukatives Kindermediennetzwerk mit Sitz in Berlin. Radijojo gibt Kindern weltweit einen Raum zum Lauschen, Lernen und Lachen und die Möglichkeit, neue musikalische Welten zu entdecken und mehr über Kinder in anderen Ländern zu erfahren. Kinder entdecken ihren Forschergeist und produzieren Radiosendungen zu Umwelt, Naturwissenschaft, Lebenswelten, Gesundheit, Musik und Kultur.	Viel-sprachig, vorrangig deutsch	http://www.radijojo.org/de

Weitere Internetseiten mit Übersichten

Name des Angebotes	Inhalt	Kontakt/ Link
Digitale Bildungs- und Informationsangebote für Flüchtlinge	Digitale Bildungs- und Informationsangebote für Flüchtlinge Bietet eine große Übersicht verschiedener Angebote und weiterführender Links. Diese reichen von informativen Webseiten zu Hochschulzugang und -studium über interaktive Sprachkurse bis hin zur betreuten Online-Studienvorbereitung. Die Angebote richten sich sowohl an Flüchtlinge, als auch an Menschen, die sich in diesem Kontext engagieren und als Multiplikatoren mit diesem Material arbeiten.	https://hochschulforumdigitalisierung.de/blog/digitale-bildung-information-apps-fluechtlinge
Digitale Bildungsangebote für Flüchtlinge	Das Hochschulforum Digitalisierung hat auf seiner Website Links zu digitalen Informationsangeboten für Flüchtlinge veröffentlicht – vom Wörterbuch bis zum fachspezifischen Online-Kurs. Die Linksammlung ist auf Deutsch, Englisch und Arabisch abrufbar.	https://www.netzwerk-digitale-bildung.de/blog/digitale-bildungsangebote-fuer-fluechtlinge/
#GemeinsamWeiterLernen	Schulschließungen wegen des neuartigen Corona-Virus stellen Lehrkräfte, SchülerInnen und Eltern vor Herausforderungen. Viele Bildungsmedienverlage bieten kostenlose Materialien und Webinare für das digitale Lehren und Lernen zu Hause an. Die Liste wird fortlaufend aktualisiert.	https://www.bildungsmedien.de/index.php/service/gemeinsamweiterlernen